

Zeitschrift: Bulletin technique de la Suisse romande
Band: 55 (1929)
Heft: 9

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 22.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Sac en papier spécial PAVAG est sûrement l'emballage idéal pour chaux, plâtre ou ciment!



80 % de la Production mondiale de Ciments, Chaux, Plâtre est paqueté en sacs Papier.

(BUILDING SUPPLY NEWS)

Bureaux de vente :
Maison-Bellevue

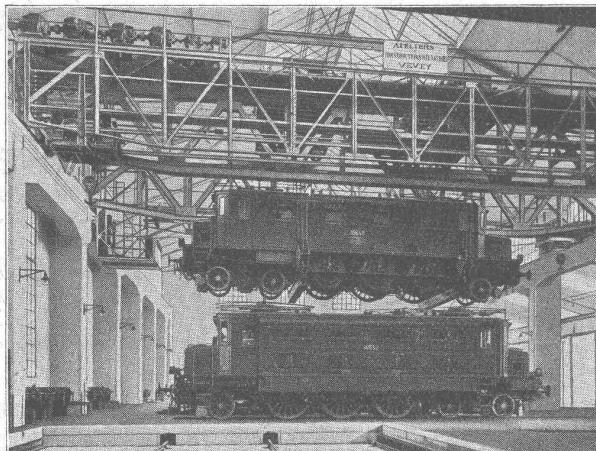
Téléphone : Limmat 28 75

Ateliers de Constructions Mécaniques de Vevey (Suisse)

Téléphone N° 69

Adresse télégraphique : Fonderie Vevey

Téléphone N° 69



Pont roulant de 120 tonnes, commandé par 15 moteurs électriques, des Ateliers des C. F. F., à Yverdon.

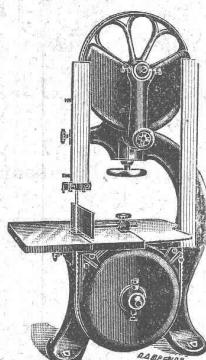
TURBINES HYDRAULIQUES
RÉGULATEURS

PONTS ET CHARPENTES
MÉTALLIQUES

APPAREILS DE LEVAGE
DE MANUTENTION ET DE TRANSPORT

CHAUDRONNERIE
RÉSERVOIRS - CHAUDIÈRES
GAZOMÈTRES - TUYAUX

FONDERIE DE FER ET DE BRONZE



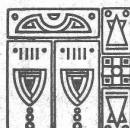
SCIERIES
ET TOUTES MACHINES
POUR LE
TRAVAIL
DU
BOIS

MULLER
& C° S. A.
BRUGG

Scies à rubans
de 600 à 1200 mm.
diam. des volants.



S. A. FABRIQUES DE MEUBLES
Horgen-Glaris à Horgen
Maison suisse la plus importante pour
AMEUBLEMENT
de Salles de concert, théâtres, cinématographes, restaurants, cafés, salles à manger, vestibules etc.



Imprimerie La Concorde

Jumelles, 4, Lausanne

TRAVAUX EN TOUS GENRES



LA NOUVELLE LAMPE „AARAU“ AVEC
DEPOLISSAGE INTÉRIEUR

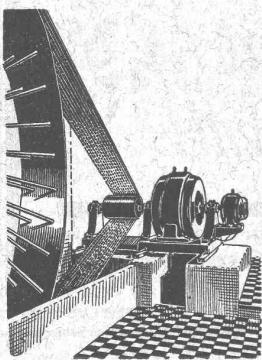
(Forme unitaire 25, 40, 60, 75 et 100 Watts) est avantageuse dans ce sens que, tout en donnant le même plein effet de lumière que la lampe avec verre clair, cette lumière se trouve répartie de manière agréable, n'éblouissant pas et ménageant les yeux. La paroi de verre ex-



térieure peut toujours être maintenue en état de propreté ce qui n'est pas le cas pour la lampe dépolie extérieurement. La majoration est la même pour dépolissage intérieur que pour dépolissage extérieur.

USINES DE LAMPES
ÉLECTRIQUES AARAU S.A.
AARAU

Courroie „Pieuvre”



Economie de force motrice.
Diminution de traction.
Pas de pertes par glissement.
Rend inutile les enrouleurs sans augmenter la distance entre les axes.

**RAUCH & CIE S. A.
MEILEN**

Eternit



Eternit Niederurnen

Garantie contre les ouragans

Excellent ardoise pour couvertures et revêtements de façades

**Durée illimitée
Garantie 10 ans**

Revêtements intérieurs de plafonds et parois

DÉCORATIONS EN STAFF

Fabrication spéciale brevetée et meilleur équivalent des travaux exécutés sur place.
Se les procurer de préférence chez

ERNEST HABERER & CIE - BERNE
SULGENAUWEG, 38
Téléph. : Bollwerk 29.43

Exécution prompte et soignée de commandes directes suivant nos catalogues et de travaux d'après plans spéciaux.
Compositions spéciales avec les motifs de nos catalogues pour plafonds, murs, etc. en tous genres et grandeurs, d'après indications, sont faites gratuitement.

Conditions avantageuses — Catalogues à disposition
Demandez croquis et propositions de nos

Décorations en Staff modernes de toute dernière création

reconnu la meilleure peinture laquée du monde.

Très brillante ou mate

Représentant général pour la Suisse : Bl 556 g

C. HAESSIG, Elisabethstrasse, 11, BALE

Marque de fabrique déposée

RIPOLIN

CHARLES MAIER & CIE

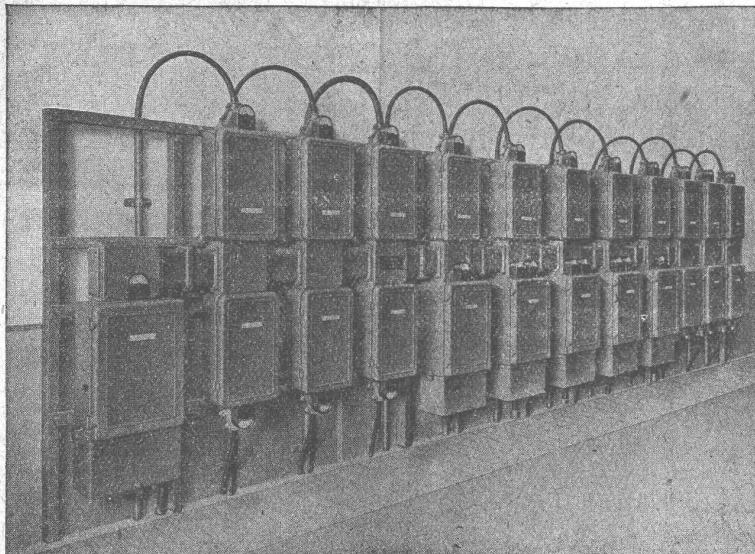
FABRIQUE D'APPAREILS ELECTRIQUES - SCHAFFHOUSE

16, Place St-François

Bureau de **LAUSANNE** (Suisse)

Téléphone 27.222

Adr. téleg. :
Maierélec, Lausanne



Batterie de coffrets de manœuvre.

Gros appareillage
Pupitres de commande

pour

Usines électriques
Stations transformatrices
Stations en plein air

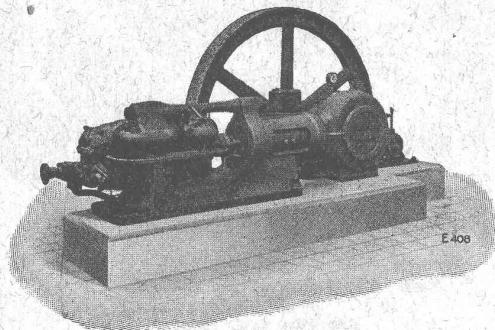
Coffrets de manœuvre

Coffrets blindés pour
installations à lumière

Commandes électriques pour
cloches d'église

ESCHER WYSS & CIE S.A.
Zurich
Suisse

A174



**Machines frigorifiques
et à glace**

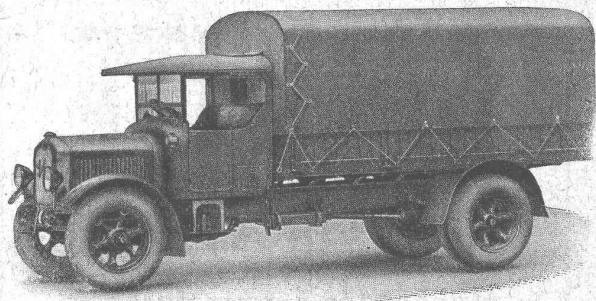
à acide carbonique et à ammoniaque

75/29



SAURER

Camions 1 1/2 - 6 T. - Remorques
Bennes Basculantes - Cars Alpins - Omnibus



Camion 5 T. Type 5 AD.

**Société Anonyme
Adolphe Saurer, Arbon**

Ateliers de Réparations et Stock de Pièces de rechange :

Pour la Suisse Romande :

Morges (Vaud)

Pour Bâle et Environs :

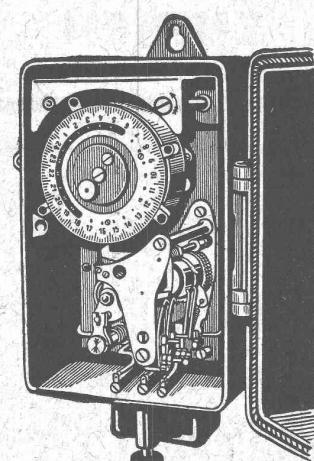
Bâle (Steinentorstr. 24)

Reifler & Madliger

INGÉNIEURS
succ. de A. Henry

Biènne

Entreprise de construction



Pour l'éclairage public

des rues, places et cages d'escaliers, choisissez les

Interrupteurs automatiques Saia

Sécurité absolue de fonctionnement.

Modèles de 5 à 200 Amp. pour des tensions allant jusqu'à 550 V.

Allumage de plusieurs groupes à volonté.

CADRANS MANUELS OU ASTRONOMIQUES

Notices et renseignements sur demande auprès de la

S. A. des Interrupteurs automatiques BERNE

Infrastructure :

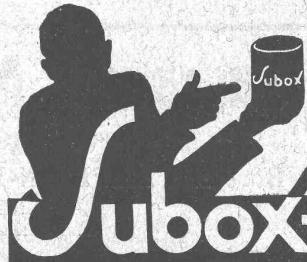
Fondations, travaux hydrauliques, voies ferrées et voies industrielles, travaux en béton.

Construction de routes :

Revêtements de goudron ou de bitume, au moyen de traitements de surface ou de procédés d'imprégnation ou de mélange. Ouvrages en asphalte, pavages, cylindrages.

Installation de compresseurs et de concasseurs locomobiles.

Comme premier enduit
utilisez



(produit à base de plomb)
pour fer, bois, éternit, etc.

SUBOX S. A.

187, Langstrasse, ZURICH 5 Langstrasse, 187

Société Suisse des Explosifs

Usine et siège à GAMSEN près Brigue (Valais)

Explosifs de sûreté :

GAMSITE

PLASTAMMITE • SIMPLONITE

Dynamites à tous dosages

Dynamite „Antigel“

Mèches et Détonateurs

Tous accessoires pour le tir des Mines

Télégrammes : „Explosifs-Brigue“

Téléphone : N° 15, Brigue



FONTES

de laiton, bronzes divers, bronze phosphoreux,
bronze-manganèse à haute résistance,

ALUMINIUM

et alliages divers pour tous les
buts de l'industrie.

S. A. OEDERLIN & C^{IE} - BADEN
(Suisse)



Un seul essai

avec les

BRISE - BÉTON

de la **Compagnie Ingersoll-Rand** vous convaincra
aussi de leur économie et de leur rendement insurpassables.

Envoy à l'essai gratuit et sans engagement par

ROBERT AEBI & C^{IE}, S. A., ZURICH

Werdmühleplatz, 2

Maison fondée en 1880

Téléphone : Selnau 17.50

Sagrave S. A., à Lausanne

Adresse : Case postale Ouchy

Bureau à AMPHION-LES-BAINS (H^{te} Savoie)

Téléphone 5.

**Spécialité de sables et graviers du lac
pour béton armé**

Importantes installations de triage et concassage produits
bruts et concassés, triés ou tout venant en toutes granula-
tions, pour toutes applications, petit gravier d'allée, sable
moulu, tamisé à 2 mm. pour crépisssages fins, enduits et
jointoyages. — Entreprise de dragage, construction port,
canaux, jetées, enrochements.

Tous travaux du génie civil

et

BÉTON ARMÉ

Entreprise Ch. ORTELLI & C^{ie}

MONTHEY

Téléphone : 145 - 146.

SULZER

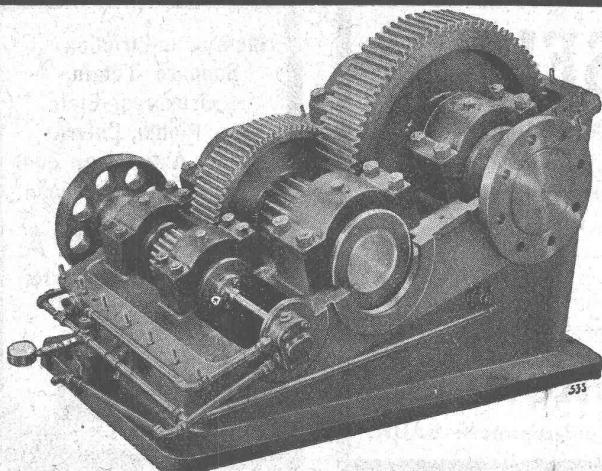
Pompes centrifuges

pour stations de distribution d'eau municipales et communales, toutes exploitations agricoles et industrielles, installations d'accumulation, alimentation de chaudières, irrigation et drainage, service d'incendie, pompage d'eaux d'égout et fonçage de mines. Pompes domestiques à fonctionnement automatique. Pompes sur chariots.

Ventilateurs

hélicoïdaux pour pressions . . . jusqu'à 10 mm de colonne d'eau, à basse pression pour pressions de 10—100 mm de colonne d'eau, à moyenne pression p. pressions de 60—300 mm de colonne d'eau, à haute pression pour pressions de 60—2000 mm de colonne d'eau, Exécutions spéciales livrées pour des débits jusqu'à 500 m³/sec.

SULZER FRÈRES, SOCIÉTÉ ANONYME, WINTERTHUR



S. A. DES ENGRENAGES MAAG ZURICH

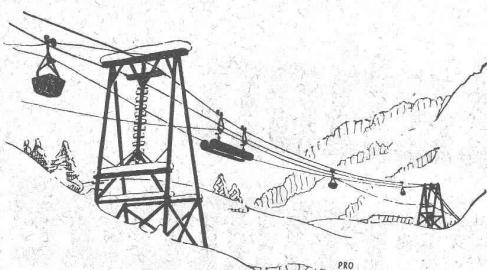
Réducteur de vitesse pour Banc de Tréfilerie

Exécution spéciale

Réducteurs et multiplicateurs complets

Pompes à engrenages

Engrenages pour tout usage



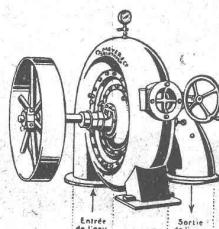
TÉLÉFÉRAGES

Grues à câbles. Treuils
Plans inclinés

OEHLER

Usines Métallurgiques Oehler & Co. S.A. Aarau

O. Meyer & Cie, Soleure Atelier de Construction p^r Turbines



Turbines Pelton
Turbines Francis
Turbines à haute pression pour
éclairage électrique
de 1 m. jusqu'à 220 m. de chute.

Installations de turbines exécutées ces derniers temps par notre Maison
dans les MOULINS de MM. :

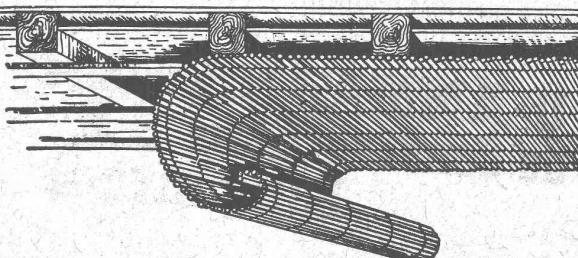
Sallin, Villaz-Saint-Pierre ; Vallat, Beurnevésin ; Berset, Autigny (Fribourg) ; Schenk & Cie, Berthoud ; A. Christen, Lyss ; Schneider, Bätterkinden ; Betschen & Cie, Fribourg ; Bussmann, Olten ; Lanzrein, Oberdiessbach ; Müller, Dömpierre ; Brönimann, Bière ; Sommer, Oberburg ; Leibundgut frères, Langnau ; Schenk, Mett près Biel ; Bossi, Serrières.

Dans les FABRIQUES suivantes :

Touchon & Cie, Fournitures d'Horlogerie, Valangin ; Fabrique de tabacs Burrus, Boncourt ; Elsässer, tisseranderie, Kirchberg près Berthoud ; Fabrique de draps, Langendorf ; Girard frères, horlogerie, Granches ; Hegnauer S. A., Aarau ; Juillard & Cie, Cortébert ; Fritschy, horlogerie, Malleray ; Bertschinger & Cie, Lenzbourg ; Walliser & Cie, horlogerie, Cormoret ; Fasel, fabricant, Boudry.

Dans les SCIERIES de MM. :

Varidel, Molondin ; Steulet, Moutier (Jura) ; Renfer & Cie S. A., Bienna-Bözingen ; Bohrer, Laufen ; Strahm, Lamboing ; Rossel, Lamboing ; Glur, Cortébert ; Steiner, Ettiswil (Lucerne) ; Graf, Ober-Kulm.



Lattis V. S. en roseaux

l'excellent plafond d'un seul tenant,
économique, d'application rapide

Les meilleurs des plafonds

Demandez offres

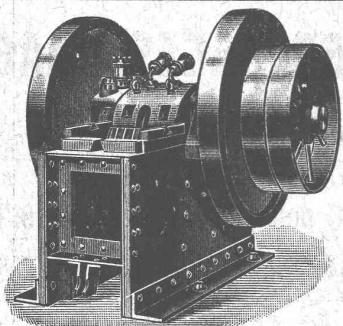
Tissseries de Roseaux Réunies, Stampfenbachplatz 1, Téléphone : Limmat 11.63, Zurich 6

S. A. pour la Recherche et le Captage des Eaux souterraines

34 Spitalgasse BERN Tél. Bollwerk 26-34

Forages Puits filtrants Sondages

ACIERS SANDVIK - Notz & C°, Biel



CONCASSEURS

de notre propre fabrication

machines de 1^{re} qualité munies de plaques de sécurité excluant toute rupture,

stationnaires et roulantes

avec ou sans moteur, de 20 à 60 m³ de production journalière, sont fournies à titre de vente ou de location à des conditions vraiment avantageuses par la maison

BRUN & C^{IE},

Téléphone : N° 12.

Fabrique de machines

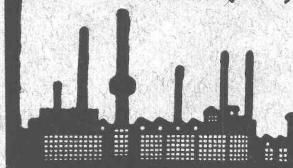
Nebikon (Lucerne)

Références de premier ordre.

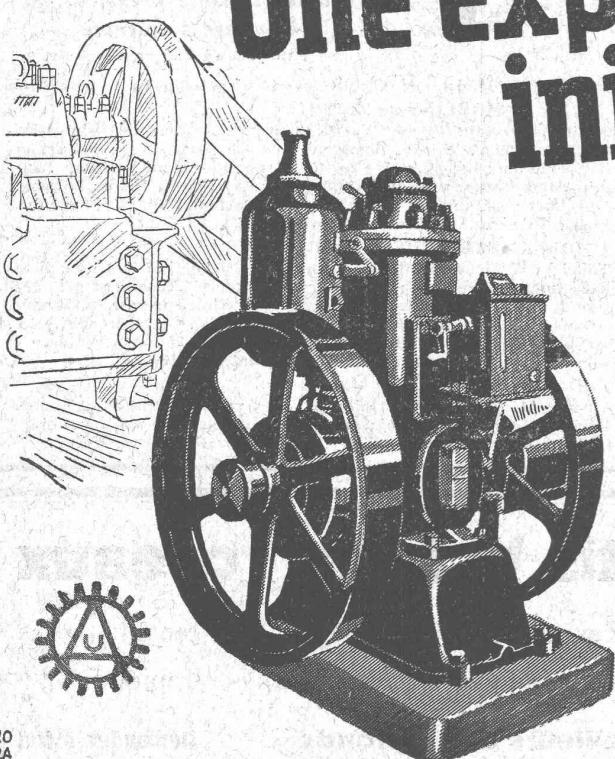
— Télégrammes : BRUN.

Métaux antifriction
Soudure d'étain,
Brasures, Etain
Plomb, Cuivre
Antimoine, Zinc
Articles techn.

Vestit Métal S. A.
Zurich (Suisse)



Une exploitation ininterrompue!



Combien de fois les sécheresses périodiques et les longues pannes de courant ont arrêté des exploitations prospères... Rendez-vous indépendant, en installant le moteur à huile lourde PETTER qui vous livrera sans à-coups la force la moins chère. Sa construction très simple vous garantit une exploitation ininterrompue. Un démarreur spécial permet une mise en marche immédiate, même par temps froid. Demandez notre prospectus spécial.

U. AMMANN, Ateliers de Constructions S.A Langenthal



Conjoncteurs-disjoncteurs horaires,
Horloges à contact,
Interrupteurs de couplage à distance
Système Sauter

sont d'une application universelle, car ils peuvent servir tant pour courant continu que pour courant alternatif et indépendamment du nombre de périodes.

**Fr. Sauter S. A.
Bâle**

Demandez nos catalogues!

Exploitation de TUF

TUF ordinaire (selon quantité)

Bordures de jardinets Fr. 30.- à 40.-

TUF moellons de Fr. 60.- à 70.-

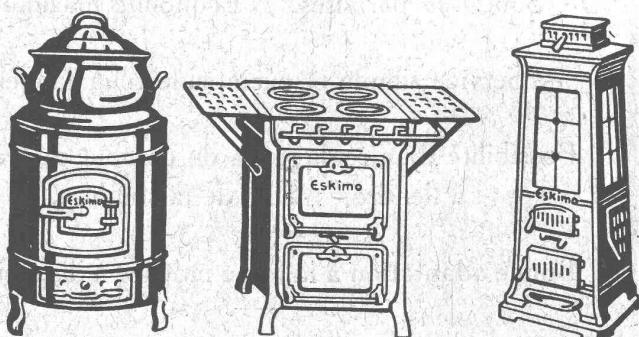
Travaux d'art, Tablettes de fenêtre, Encadrements, etc.

Travail exécuté selon croquis Fr. 2.- à 300.-

Pilotis mélèze toutes longueurs. - Dalles de Sembrancher.

Marchandise rendue franco gare de SEMBRANCHER

NICOLIER & Cie, Le Châble (Valais)

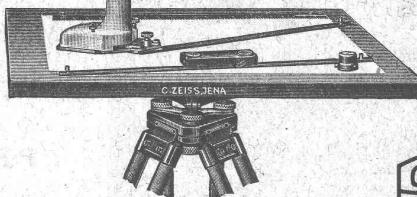


Alidade tachygraphe **ZEISS**

Cet instrument permet de tracer rapidement et facilement les profils. La règle suit automatiquement l'inclinaison de la lunette ; on obtient directement la distance réduite à l'horizon. Par l'emploi de cet instrument résulte une économie de 30 % dans l'établissement des projets de routes, chemins de fer, travaux hydrauliques, etc.

Par une simple manipulation on peut transformer l'instrument en un **Alidade à lunette** pour travaux topographiques.

Théodolites - Niveaux Tachéomètres



Demandez notices et tous renseignements à votre fournisseur habituel ou à



Alidade tachygraphe

Prêt à être tapissé immédiatement.

Aujourd'hui il faut construire rapidement ; c'est la raison pour laquelle les plaques Welton sont de plus en plus utilisées pour le revêtement. Leur avantage est le suivant : tout d'abord, économie sensible de matériel portant, remplacé par du matériel isolant ; ensuite, séchage rapide et possibilité d'appliquer immédiatement la tapisserie sur n'importe quels murs, vieux ou neufs.

Pour références et plus amples renseignements, s'adresser à la **Société commerciale de la Société Suisse des Entrepreneurs**, à Genève et à Lausanne, seul représentant pour la Suisse romande et les cantons de Berne et de Soleure, ou bien directement à la

Welton & Baumaterial A. G., Zofingue

Les articles

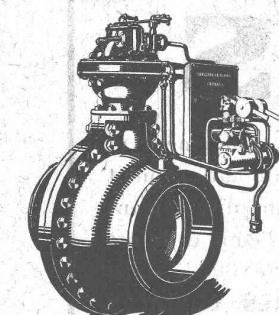
„ ESKIMO ”

étant d'une fabrication suisse expérimentée, vous pouvez les recommander à votre commettant.

AFFOLTER CHRISTEN & CIE S. A., BALE

Si vous ne pouvez obtenir ces articles par des représentants ou marchands de fer sur place, veuillez vous adresser directement à la fabrique.

○○ SOCIÉTÉ DES USINES DE LOUIS DE ROLL ○○
SUCCURSALE: USINE DE CLUS CT. DE SOLEURE



Plusieurs brevets.

Vannes à obturateur rotatif „Clus”

avec commande hydraulique ou mécanique.

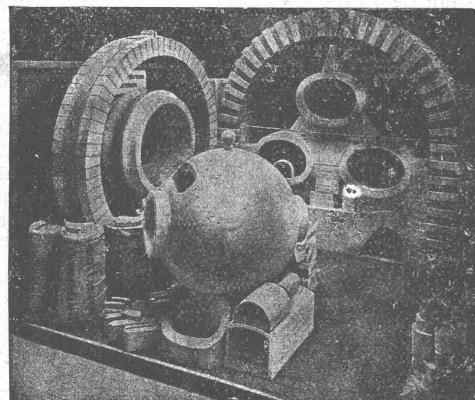
Résultat d'une longue expérience dans la construction de robinets-vannes.

Incomparables comme organes d'obturation pour conduites forcées au point de vue de la sécurité (étanchéité absolue des deux côtés) et de la simplicité de manipulation.

Commande automatique. Formes plaisantes. Encombrement restreint.

Se recommandent tout spécialement pour les centrales automatiques.

Prospectus et offres sur demande.



Fabrique de Produits Réfractaires Lausen S. A.

Fondée en 1872 Lausen (Bâle-Camp.) Téléphone N° 27

Matériaux réfractaires à l'usage de toutes les industries et pour tous genres de fours.

PRODUITS RÉSISTANT AUX ACIDES

Exposition Nationale Berne 1914 : Médaille d'or.

BROWN, BOVERI & C^{ie}, BADEN (Suisse)

SOCIÉTÉ ANONYME

Bureau Technique pour la Suisse Romande : Lausanne, Avenue de la Gare, 3

:: Téléphone 22 159



Cuves de transformateurs de grande puissance soudées électriquement à l'aide de groupes électrogènes construction Brown-Boveri.

Groupes électrogènes pour la soudure électrique construction Brown-Boveri.

Soudures parfaites. Economie maximum.

Service simple et exempt de tout danger.

Possibilité d'un réglage fin du courant de travail, à l'endroit même de la soudure.

Bonne adaptation à la force motrice à disposition.

Sécurité contre les courts-circuits.